**Генеральная Ассамблея
Совет Безопасности**

19 August 2022
Russian

Генеральная Ассамблея
Десятая чрезвычайная специальная сессия
Пункт 5 повестки дня
**Незаконные действия Израиля в оккупированном
Восточном Иерусалиме и на остальной части
оккупированной палестинской территории**

Совет Безопасности
Семьдесят седьмой год

**Идентичные письма Постоянного наблюдателя от Государства
Палестина при Организации Объединенных Наций
от 18 августа 2022 года на имя Генерального секретаря,
Председателя Генеральной Ассамблеи и Председателя Совета
Безопасности**

В развитие моего вчерашнего письма я с сожалением сообщаю Вам о том, что Израиль, оккупирующая держава, продолжает свои репрессии против палестинского гражданского общества, особенно против наблюдателей за положением в области прав человека и правозащитников, и сегодня осуществил новое нападение на них, в ходе которого израильские оккупационные силы провели рейд в помещениях семи учреждений, конфисковали материалы, уничтожили имущество и насильно закрыли офисы. В условиях сохраняющейся безнаказанности израильские власти следуют прежним курсом и ведут себя так, будто столь вопиющая агрессия против палестинского гражданского общества не будет иметь никаких последствий.

Следует напомнить, что 22 октября 2021 года израильский министр Бени Ганц объявил шесть ведущих палестинских правозащитных и общественных организаций «террористическими» организациями. Это известная правозащитная организация «Аль-Хак»; организация «Аддамеер», поддерживающая палестинских политических заключенных и задержанных лиц; Объединение комитетов по вопросам сельскохозяйственных работ; Бизанский центр исследований и разработок; Союз палестинских женских комитетов; и палестинское отделение Международного движения в защиту детей.

Все эти организации получили признание в связи с проводимой ими правозащитной и гуманитарной деятельностью и пользуются поддержкой правительств и межправительственных организаций, представляющих всё международное сообщество, в рамках усилий по укреплению палестинского гражданского общества как важнейшего компонента любого демократического государства. Но эти усилия намеренно и систематически подрываются Израилем, который не заинтересован в функционирующем гражданском обществе в Палестине

и старается сделать так, чтобы никто не узнал о грубых и систематических нарушениях Израилем прав человека и его военных преступлениях против палестинцев, включая женщин и детей.

Сегодня, после прозвучавших в октябре 2021 года клеветнических заявлений и принятых постановлений, которые министр Ганц утвердил 17 августа 2022 года и в которых подтверждается статус Союза палестинских женских комитетов, Бизанского центра и организации «Аддамеер» как террористических организаций, израильские оккупационные силы совершили нападения на эти организации гражданского общества. Оккупирующая держава также объявила о том, что она отклонила поданные организацией «Аль-Хак» и палестинским отделением Международного движения в защиту детей апелляции против их причисления к террористическим организациям, продолжая кампанию давления и запугивания против них и всех, кто их поддерживает.

Помимо этих нападений и закрытия помещений вышеуказанных организаций, израильские оккупационные силы совершили налет на англиканскую/епископальную церковь Святого Андрея в Рамаллахе. Рейд начался в 3 часа утра и продолжался в течение двух часов, при этом израильские военнослужащие заняли территорию комплекса, включая алтарную часть церкви, приходской зал, служебные помещения церкви, дом приходского священника и Арабский епископальный медицинский центр, терроризируя жителей выстрелами из стрелкового оружия и взрывами светошумовых гранат. Они также били стекла и повредили вход в церковь. Израильские оккупационные силы пытаются оправдать это ужасное нападение на церковные помещения тем, что это был рейд против организации «Аль-Хак», которой церковь Святого Андрея сдает офис с входом, совершенно отдельным от входа в церковь.

В заявлении, опубликованном Епископальной епархией Иерусалима, говорится, что она «безоговорочно осуждает это нападение на одно из ее священных мест отправления культа, а также уничтожение церковного имущества как нарушение международного права и как террористический акт против всей общины... Епархия считает нападение на комплекс церкви Святого Андрея в Рамаллахе нападением на ее свободное вероисповедание в качестве утвердившейся и официально признанной христианской церкви».

Мы вновь призываем Совет Безопасности, Генеральную Ассамблею и все другие соответствующие стороны решительно осудить и отвергнуть подобные действия оккупирующей державы против этой церкви и против палестинского гражданского общества. Мы призываем продолжать усилия по защите палестинского гражданского общества и его возможности осуществлять свою деятельность в обстановке, свободной от преследований со стороны оккупирующей державы, и защищать право палестинского народа отстаивать свою свободу и права человека и противостоять постоянной клевете, дегуманизации и агрессии.

Мы еще раз подчеркиваем, что клеветнические измышления и эти нападения со стороны Израиля являются частью его давно начавшейся кампании, которую он проводит против палестинского гражданского общества за то, что оно осмеливается разоблачать преступления оккупантов, в том числе нарушения прав человека в отношении женщин и детей. Это также очередное посягательство на основополагающее право палестинского народа противостоять этой незаконной оккупации, разоблачать преступления оккупирующей державы и бороться с ними. Международное сообщество не может допустить, чтобы такие вопиющие нападения оставались без последствий.

В этой связи следует напомнить, что в совместном заявлении от 12 июля 2022 года министерств иностранных дел Бельгии, Германии, Дании, Ирландии, Испании, Италии, Нидерландов, Франции и Швеции по итогам

соответствующих расследований обвинений, выдвинутых Израилем в октябре 2021 года, и объявления им шести вышеупомянутых палестинских организаций гражданского общества террористическими организациями было подчеркнуто: «От Израиля не было получено никакой существенной информации, которая оправдывала бы пересмотр нашей политики в отношении данных шести палестинских НПО на основании решения Израиля объявить эти НПО «террористическими организациями»... В отсутствие таких доказательств мы будем продолжать наше сотрудничество и оказывать решительную поддержку гражданскому обществу на ОПТ. Свободное и сильное гражданское общество является необходимым условием продвижения демократических ценностей и урегулирования в соответствии с принципом сосуществования двух государств».

Абсолютное презрение Израиля к международному праву и международному сообществу в целом не должно остаться без ответа. Нельзя позволить ему и далее безнаказанно совершать свои преступления против палестинского народа, используя один ложный и незаконный предлог за другим. Эти незаконные, насильственные действия против палестинского гражданского общества явно являются неотъемлемой частью более широкой картины актов агрессии, нарушений прав человека и военных преступлений, направленных на то, чтобы терроризировать и травмировать палестинское гражданское население. Такие действия неотделимы от незаконных мер колонизации, коллективного наказания, задержаний и тюремного заключения и непрекращающегося угнетения палестинцев, которые являются отличительными чертами продолжающейся уже 75 лет Ан-Накбы и 55-летней жестокой иностранной оккупации, навязанной Израилем палестинскому народу.

Давно пора положить конец этой вопиющей несправедливости в отношении нашего народа и помочь ему покончить с этой незаконной колониальной оккупацией и режимом апартеида, чтобы он мог добиться наконец справедливости и обрести свободу, независимость и достойную жизнь на своей родине. А пока этот день не настал, мы повторяем наш постоянный призыв к международной защите палестинского народа согласно международному праву и соответствующим резолюциям Организации Объединенных Наций. Это необходимо для спасения жизней гражданских лиц, обеспечения их будущего и сохранения перспектив для достижения справедливого решения палестинского вопроса и прочного мира и безопасности в отношениях между Палестиной и Израилем, к чему международное сообщество давно призывает, но чего, к сожалению, не удается достичь в отсутствие подотчетности и политической воли.

Настоящее письмо дополняет наши предыдущие 763 письма о продолжающемся кризисе на оккупированной палестинской территории, включая Восточный Иерусалим, которая является территорией Государства Палестина. В этих письмах, охватывающих период с 29 сентября 2000 года (A/55/432-S/2000/921) по 17 августа 2022 года (A/ES-10/910-S/2022/628), содержатся лишь общие сведения о преступлениях, которые с сентября 2000 года совершаются против палестинского народа оккупирующей державой — Израилем. За все эти военные преступления, акты государственного терроризма и систематические нарушения прав человека, совершаемые в отношении палестинского народа, Израиль, оккупирующая держава, должен быть привлечен к ответственности, а виновные должны предстать перед судом.

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма в качестве документа десятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 5 повестки дня и в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Рияд Мансур
Министр
Постоянный наблюдатель